

Table with 11 columns listing carabiner models (C1 S/A/O Pirate, C2 S/A/O rockD, C3 S/A/O rockO, C2 LPA rockD w/LP, C3 LPA rockO w/LP, C2 BW rockD BWWire, C3 NL rockO Non locker, C3 WEA rockO WireEye, C1 WES/WEA Pirate WireEye, C2 T rockD Twist) and 10 rows of specifications (kN, Minor, Open, Gate Opening, Height, Width, Weight Screw, Auto, ORCA, Inward against sleeve kN, Certification).

Table with 2 columns listing mechanical properties and their translations in multiple languages (English, Spanish, French, German, Italian, Dutch, Polish, Czech, Hungarian, Japanese).

Diagrammatic section titled 'Ok!' and 'No!' showing correct and incorrect ways to use a carabiner. It includes instructions like 'Inert suspension in a harness can quickly result in death!' and 'Do not use around electrical hazards...'.

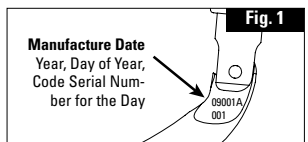


Diagram illustrating the 'WireEye' feature. It shows how the wire of the WireEye does not lock, and provides instructions: 'The wire and pin have no strength & nothing must ever be attached to them or push or pull on them.'

Diagram illustrating the 'Lanyard Pin' feature. It shows that only lanyards (rope or webbing) with small, tight loops are allowed, and that the pin is held in with a setscrew and is removable.

Diagram illustrating the 'TWIST LOCK' feature. It shows that to unlock, you should just twist the sleeve. A note states: 'The 2-stage is sometimes chosen if the carabiner must be quickly opened many times per day, but must only be used if nothing can wrap around or rub against the sleeve and open it.'

CARABINERS Instructions for Use

C1 Pirate HMS C2 rockD D Shaped C3 rockO Oval

CE 0120 EN12275 EN362 UIAA121

WARNING! EXPERT USE ONLY. Made in the USA using foreign and domestic materials.

These activities are inherently dangerous and carry a significant risk of injury or death that cannot be eliminated. Do not use unless you can and will understand and assume all risks...

Do not use around electrical hazards, moving machinery or near sharp edges or abrasive surfaces. We are not responsible for any direct, indirect or accidental consequences or damage...

rockexotica.com Rock Exotica LLC · POB 160470 · Freepoint Center, E-16 · Clearfield, UT 84016 · USA · 801 728-0630

MANDATORY CARABINER LOCKING PROCEDURE. Serious accidents have resulted from unlocked carabiners. Dirty, ice, etc. can jam a sleeve. Never assume auto-lock carabiners lock on closing - always confirm!

(EN) ENGLISH. Non-Locking Carabiner Warning Gate must be fully closed. Guard against any object opening the gate. Intended Use This Personal Protective Equipment (PPE) is used to connect two or more pieces of equipment together...

(ES) ESPAÑOL. ¡ADVERTENCIA! ¡Solo para uso experto! Estas actividades son intrínsecamente peligrosas e implican un riesgo significativo de lesiones o de muerte que no puede eliminarse.

DOCUMENTATION table with columns: Model, Complete Bath #, Year of Manufacture, Purchase Date, Date of 1st Use, User.

Inspección detallada Además de la inspección antes, durante y después de cada uso, debe ejecutarse una inspección detallada por parte de un inspector competente al menos cada 12 meses...

SISTEMA DE BLOQUEO DE MOSQUETONES ORCA. Abren normal, cierran automáticos. Gracias por adquirir este mosquetón de Rock Exotica. El ORCA es un sistema de bloqueo nuevo y exclusivo de mosquetones.

(FR) FRANÇAIS. ATTENTION! Pour utilisateurs confirmés uniquement! Ces activités sont par nature dangereuses et présentent un risque important de blessure ou de décès qu'il est impossible d'éliminer.

Table with 3 columns: DATE, CONDITION, INSPECTOR. The table is mostly empty with only a few entries.

PROCÉDURE OBLIGATOIRE DE VERROUILLAGE DU MOSQUETON. Des mosquetons déverrouillés peuvent provoquer des accidents graves. La saleté, la glace, etc. peuvent coincer la virole.

UTILISATION. Défaut de fermeture Le manchon du mosqueton doit toujours être en position fermée. Attention à ce qu'aucun objet n'entre en contact avec la fermeture.

CE 0120. EN Type & Classification is marked on the back of the frame: EN 362: 2004 - Connector EN12275 - Locking Carabiner Type B (Base) Type H (For Munter Hitch Belay).

Fig. 1-7. 1 Fecha de fabricación: 09001A Año, día del año, código N.º001 de serie del día. 2 WireEye: ¡Nunca utilice grandes lazos!

Fig. 1-7. 1 Fecha de fabricación: 09001A Año, día del año, código N.º001 de serie del día. 2 WireEye: ¡Nunca utilice grandes lazos!

Fig. 1-7. 1 Fecha de fabricación: 09001A Año, día del año, código N.º001 de serie del día. 2 WireEye: ¡Nunca utilice grandes lazos!

Fig. 1-7. 1 Fecha de fabricación: 09001A Año, día del año, código N.º001 de serie del día. 2 WireEye: ¡Nunca utilice grandes lazos!

Fig. 1-7. 1 Fecha de fabricación: 09001A Año, día del año, código N.º001 de serie del día. 2 WireEye: ¡Nunca utilice grandes lazos!

Fig. 1-7. 1 Fecha de fabricación: 09001A Año, día del año, código N.º001 de serie del día. 2 WireEye: ¡Nunca utilice grandes lazos!

contrôlat la fabrication de cet EPI : SGS United Kingdom Ltd. (CE 0120), 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA, Royaume-Uni.

SYSTÈME DE VEROUILLAGE DE MOUSQUETON O.R.C.A.
Open Regular, Close Auto (ouverture normale, fermeture automatique) Nous vous recomrions pour l'achat de ce mousqueton Rock Exotica. ORCA est un système nouveau et unique pour les mousquetons. Il peut être positionné de façon à ce que le mousqueton reste en position déverrouillé. Il est ainsi plus facile de le retirer du support d'équipement ou de l'attacher à une corde ou à un autre équipement. Ensuite, il se « déclenche » lorsque vous ouvrez le doigt jusqu'à un certain point et il est automatiquement verrouillé lorsqu'il se ferme.
Reservé aux utilisateurs experts ! Vous devez comprendre le fonctionnement de l'ORCA et vérifier qu'il n'est verrouillé. Ne laissez jamais une personne utiliser ce système si elle n'a pas été formée, si elle n'a pas d'expérience et si elle n'a pas lu les instructions.
Funcionnement Réglez-le en le positionné déverrouillé uniquement lorsque vous souhaitez pouvoir l'enlever ou l'attacher facilement, JAMAIS lorsque la sécurité est en jeu. Pour le verrouiller sans ouvrir le doigt: Soulevez la virole vers le haut afin qu'elle tourne et se verrouille. Pour le verrouiller en ouvrant et en fermant le doigt: Ouvrez le doigt complètement puis fermez-le afin que la virole tourne et se verrouille. Pour ouvrir et fermer le doigt sans le verrouiller: Ouvrez le partiellement ou tenez la virole afin de l'empêcher de tourner pendant que vous fermez le doigt.

(DE) DEUTSCH
WARNUNG! <div>Nur für sachkundige Anwender!</div>
<div> <div><div>⚠</div></div> <div> <p>Diese Aktivitäten sind grundsätzlich gefährlich und haben erhöhte Verletzungs- oder Todesrisiken, die nicht ausgeschlossen werden können.</p> <p>Diese Gebrauchsanweisung teilt Ihnen NICHT alles mit, was Sie wissen müssen.</p> <p>Dieses Produkt darf nur von Anwendern eingesetzt werden, die alle vorhandenen Risiken berücksichtigen und die Verantwortung für alle Gefahren/Schäden/Verletzungen, die aus der Benutzung dieses Ausstattungsgegenstandes resultieren können, übernehmen.</p> <p>Jeder Anwender muss diese Gebrauchsanleitung verstehen und sie jeder Benutzung beachten.</p> <p>Sie müssen immer eine zusätzliche Absicherung haben - vertrauen Sie ein Leben niemals einer einzigen Sicherung an.</p> <p>Sie müssen immer einen Rettungsp lan verfügbar haben und ihn umsetzen können. Träge Federung im Gurtzeug kann sehr schnell zum Tode führen!</p> <p>Keine Benutzung in der Nähe von elektrischen Gefahren, sich bewegend Maschinen oder scharfen Kanten oder rauen Oberflächen.</p> <p>Wir sind nicht verantwortlich für direkte, indirekte oder unbeabsichtigte auftretende Konsequenzen und Schäden, die aus der Benutzung unserer Produkte resultieren können.</p> <p>Bleiben Sie auf dem neuesten Stand! Besuchen Sie regelmäßig unsere Website und lesen die neuesten Gebrauchsanweisungen.</p> </div> </div>
Fig. 1-4
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Herstellungsdatum: 09001A Jahr, Tag im Jahr, Code 001 Seriennummer des Tages</p> <p>Metalle: Niemals grosse Schließen verwenden! Anseltschlaufe, Tragband, usw. müssen innerhalb der Oese sein. Der Bügel der Drahtöse verankert sich nicht, vergewissern Sie sich, dass er sich bei Gebrauch nicht öffnet.Der Bügel und Pin sind nicht verstäkt; er darf niemals et was daran angehängt oder gedrückt oder gezogen werden.</p> <p>Trageband Nur Tragebänder (Seil oder Gurtband) mit kleinen engen Schließen sind erlaubt. Grosse Schließen können durch das Oese passen und nur noch am Draht oder Pin hängen. Dieses wird eine katastrophale Ablösung hervorrufen! Der Pin ist mit einer Schraube befestigt und entfernbarr. Vor jedem Gebrauch vergewissern Sie sich, dass der Pin sicher befestigt ist.</p> <p>Der Schnapper muss vollständig geschlossen sein. Achten Sie darauf, dass der Schnapper nicht von irgendeinem Gegenstand geöffnet wird. Positionieren Sie den Karabiner gewissenhaft und überprüfen Sie ihn regelmäßig.</p> <p>Schraubverschluss Die Hülse muss ganz oben und handfest angezogen sein. Das Totenkopfsymbol weist darauf hin, dass der Verschluss nicht verriegelt ist. Kontakt mit einem Gegenstand, ein durchlaufendes Seil oder Vibration kann zum Entriegeln der Verschlusshülse und ungewollten Öffnen des Schnappers führen. Positionieren Sie den Karabiner gewissenhaft und überprüfen Sie ihn regelmäßig. Ist der Karabiner korrekt verriegelt? Überprüfen Sie es immer visuell und manuell.</p> <p>Autom. Verschluss (3-Wege-Verschluss) Vergewissern Sie sich bei jeder Benutzung, dass der Schnapper geschlossen und die Hülse verriegelt ist. Das Schlosssymbol muss sichtbar sein. Positionieren Sie den Karabiner so, dass die Hülse nicht unbeabsichtigt geöffnet werden kann und überprüfen Sie ihn regelmäßig. Zum Entriegeln die Hülse nach unten ziehen und drehen.</p> <p>Drehverschluss Zum Entriegeln die Hülse drehen. Hinweis: Der 3-Wege-Verschluss ist bei ordnungsgemäßer Positionierung sicherer und sollte deshalb verwendet werden. Der 2-Wege-Verschluss wird manchmal verwendet, wenn der Karabiner oftmals am Tag schnell geöffnet werden muss. Er darf aber nur dann eingesetzt werden, wenn sichergestellt werden kann, dass sich nichts in die Verschlusshülse wickeln oder dagegen drücken kann, da sich der Verschluss sonst öffnet.</p> </div> </div>

(DU) NEDERLANDS
WAARSCHUWING! <div>Alleen voor deskundig gebruik!</div>
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Alle hoogte-gerelateerde activiteiten zijn inherent gevaarlijk en het risico op mogelijk dodelijke verwondingen valt nooit uit te sluiten.</p> <p>Deze instructies vertellen je NIET alles wat je moet weten om veilig met dit product te kunnen werken.</p> <p>Gebruik dit product niet tenzij je alle risico's begrijpt en verantwoordelijkheid wilt nemen voor alle schade, verwondingen of dodelijke ongelukken die het resultaat kunnen zijn van het al dan niet toevolgen van dit product.</p> <p>Iedereen die dit product gebruikt dient hiervoor een degelijke en volledige instructie ontvangen te hebben, behoort voor ieder gebruik zich hiervan te vergewissen én dient zichzelf volledig op de hoogte houden van eventuele nieuwe ontwikkelingen.</p> <p>Gebruik altijd een backup! Vertrouw nooit je leven toe aan een enkel apparaat.</p> <p>Zorg altijd voor een gedegen reddingsplan en de middelen om dit uit te voeren. Bewustloos hangen in een gordel (hooptension trauma) kan verstandseloos leiden tot een dodelijk afloop.</p> <p>Gebruik deze apparatuur niet in de buurt van hooppanspanning, machines met onafgeschermede bewegende delen, scherpe randen of in de buurt van ruwe oppervlakken.</p> <p>Wij zijn niet verantwoordelijk voor directe, indirecte of accidentele consequenties en/of schade die kan ontstaan gedurende het gebruik van onze producten.</p> <p>Blijf ten alle tijde geïnformeerd over onze producten en het gebruik ervan! Bezoek onze website regelmatig en lees de meest recente gebruiksaanwijzingen.</p> </div> </div>
Fig. 2-4
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Fabricagegegevens: Jaar, dag van het jaar, code, Serienummer voor de dag</p> <p>WireEye: Gebruik geen grote lussen! De zekering, leeflijn, bandslinges, enz. moeten gedroogd geplaatst worden in het 'oog' (draadsluif) van de karabiner. De draadsluif van WireEye karabiner heeft geen vergrendeling, dus let er goed op dat deze tijdens gebruik gesloten blijft. De draadsluifende in de pin zijn neveraardigd voor enige belasting, dus belast deze op geen enkele wijze.</p> <p>Lanyard Pin: Alleen leeflijnen in bandslinges met kleine 'ogen' of lussen zijn toegestaan. Grote lussen kunnen zichzelf door de opening van de karabiner heen werken waardoor ze als zodinig alleen nog verbonden zijn aan de lanyard pin of de sluitdraad van de karabiner. Dit zal onvermijdelijk resulteren in het loskomen van de leeflijn of van de sling. De pin wordt op zijn plaats gehouden door een borgschroef en is te verwijderen. Controleer voor elk gebruik of de pin geborgd is.</p> <p>De sluiting moet gesloten zijn. Bescherm deze tegen voorwerpen die de sluiting kunnen openen. Positioneer de karabiner zorgvuldig en controleer deze regelmatig.</p> <p>Schroefsluiting: De Schroefhuls moet volledig naar boven en stevig dichtgeschroefd zijn. De schede & boten gravering is te zien op vergrendelingsmechanisme wanneer deze nog open is. Zorg dat touwen of voorwerpen niet tegen vergrendelingsmechanisme wrrijven of de draad, omdat dit voor ontgrendeling kan zorgen. Controleer regelmatig de karabiner op juiste wijze gepositioneerd is. Vergeet u nooit de karabiner te vergrendelen! Controleer hem desalniettemin nog een keer!</p> <p>Automatische vergrendeling (3 stappen) Controleer altijd of de sluiting gesloten is, het vergrendelingsmechanisme is vergrendeld en/of de vergrendelingsopgramen zichtbaar zijn. Positioneer de karabiner zo dat niets de sluiting per contact kan openen en controleer deze regelmatig. Trek het vergrendelingsmechanisme naar beneden en draai om te ontgrendelen.</p> <p>Draaisluiting (2 stappen) Draai het vergrendelingsmechanisme om deze te ontgrendelen. Let op: Het is raadzaam de drievoudige vergrendeling te gebruiken omdat deze, wanneer correct gepositioneerd, veiliger is. De tweevoudige sluiting wordt soms gekozen wanneer de karabiner snel in meerdere malen per dag geopend dient te worden, maar dient alleen te worden gebruikt wanneer de sluiting volledig vrij is van verkleming en/of onbedoelde wrijving.</p> </div> </div>

(DU) NEDERLANDS
WAARSCHUWING! <div>Alleen voor deskundig gebruik!</div>
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Alle hoogte-gerelateerde activiteiten zijn inherent gevaarlijk en het risico op mogelijk dodelijke verwondingen valt nooit uit te sluiten.</p> <p>Deze instructies vertellen je NIET alles wat je moet weten om veilig met dit product te kunnen werken.</p> <p>Gebruik dit product niet tenzij je alle risico's begrijpt en verantwoordelijkheid wilt nemen voor alle schade, verwondingen of dodelijke ongelukken die het resultaat kunnen zijn van het al dan niet toevolgen van dit product.</p> <p>Iedereen die dit product gebruikt dient hiervoor een degelijke en volledige instructie ontvangen te hebben, behoort voor ieder gebruik zich hiervan te vergewissen én dient zichzelf volledig op de hoogte houden van eventuele nieuwe ontwikkelingen.</p> <p>Gebruik altijd een backup! Vertrouw nooit je leven toe aan een enkel apparaat.</p> <p>Zorg altijd voor een gedegen reddingsplan en de middelen om dit uit te voeren. Bewustloos hangen in een gordel (hooptension trauma) kan verstandseloos leiden tot een dodelijk afloop.</p> <p>Gebruik deze apparatuur niet in de buurt van hooppanspanning, machines met onafgeschermede bewegende delen, scherpe randen of in de buurt van ruwe oppervlakken.</p> <p>Wij zijn niet verantwoordelijk voor directe, indirecte of accidentele consequenties en/of schade die kan ontstaan gedurende het gebruik van onze producten.</p> <p>Blijf ten alle tijde geïnformeerd over onze producten en het gebruik ervan! Bezoek onze website regelmatig en lees de meest recente gebruiksaanwijzingen.</p> </div> </div>
Fig. 2-4
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Fabricagegegevens: Jaar, dag van het jaar, code, Serienummer voor de dag</p> <p>WireEye: Gebruik geen grote lussen! De zekering, leeflijn, bandslinges, enz. moeten gedroogd geplaatst worden in het 'oog' (draadsluif) van de karabiner. De draadsluif van WireEye karabiner heeft geen vergrendeling, dus let er goed op dat deze tijdens gebruik gesloten blijft. De draadsluifende in de pin zijn neveraardigd voor enige belasting, dus belast deze op geen enkele wijze.</p> <p>Lanyard Pin: Alleen leeflijnen in bandslinges met kleine 'ogen' of lussen zijn toegestaan. Grote lussen kunnen zichzelf door de opening van de karabiner heen werken waardoor ze als zodinig alleen nog verbonden zijn aan de lanyard pin of de sluitdraad van de karabiner. Dit zal onvermijdelijk resulteren in het loskomen van de leeflijn of van de sling. De pin wordt op zijn plaats gehouden door een borgschroef en is te verwijderen. Controleer voor elk gebruik of de pin geborgd is.</p> <p>De sluiting moet gesloten zijn. Bescherm deze tegen voorwerpen die de sluiting kunnen openen. Positioneer de karabiner zorgvuldig en controleer deze regelmatig.</p> <p>Schroefsluiting: De Schroefhuls moet volledig naar boven en stevig dichtgeschroefd zijn. De schede & boten gravering is te zien op vergrendelingsmechanisme wanneer deze nog open is. Zorg dat touwen of voorwerpen niet tegen vergrendelingsmechanisme wrifven of de draad, omdat dit voor ontgrendeling kan zorgen. Controleer regelmatig de karabiner op juiste wijze gepositioneerd is. Vergeet u nooit de karabiner te vergrendelen! Controleer hem desalniettemin nog een keer!</p> <p>Automatische vergrendeling (3 stappen) Controleer altijd of de sluiting gesloten is, het vergrendelingsmechanisme is vergrendeld en/of de vergrendelingsopgramen zichtbaar zijn. Positioneer de karabiner zo dat niets de sluiting per contact kan openen en controleer deze regelmatig. Trek het vergrendelingsmechanisme naar beneden en draai om te ontgrendelen.</p> <p>Draaisluiting (2 stappen) Draai het vergrendelingsmechanisme om deze te ontgrendelen. Let op: Het is raadzaam de drievoudige vergrendeling te gebruiken omdat deze, wanneer correct gepositioneerd, veiliger is. De tweevoudige sluiting wordt soms gekozen wanneer de karabiner snel in meerdere malen per dag geopend dient te worden, maar dient alleen te worden gebruikt wanneer de sluiting volledig vrij is van verkleming en/of onbedoelde wrijving.</p> </div> </div>

ANWENDING
Warning to Karabiners ohne Verriegelung Der Schnapper muss vollständig geschlossen sein. Achten Sie darauf, dass der Schnapper nicht von irgendeinem Gegenstand geöfnet wird. Positionieren Sie den Karabiner gewissenhaft und überprüfen Sie ihn regelmäßig.
Keine Verriegelung Karabiner. Warnung! Die Hülse muss geschlossen sein. Schützen Sie sie vor jedem Objekt, dass die Hülse öffnen könnte. Positionieren Sie den Karabiner sorgfältig und überprüfen Sie ihn regelmäßig.
Anwendungsbereich Diese Persönliche Schutzausrüstung (PSA) wird verwendet, um zwei oder mehrere Ausstattungsgegenstände miteinander zu verbinden. Es kann verwendet werden bei Absturzschutzsystemen, Arbeitspositionen, Absicherungs- und Rettungssystemen. Zusätzlich kann es beim Klettern und Bergsteigen benutzt werden. Jeder Anwender muss körperlich belastbar sein und über eine spezielle Ausbildung sowie ausreichend praktische Erfahrung verfügen.
Gebrauchseinschränkungen Es ist unmöglich, sich alle Mißbrauchsmöglichkeiten vorzustellen. Es darf nur für den ursprünglichen Gebrauchszweck und nicht für andere Zwecke verwendet werden. Beladung ist nur im „OK“-Feld erlaubt.
Belastungsrichtung und Kräfteinwirkung N Karabiner erreichen ihre größte Festigkeit, wenn sie nahe am Ende des Rahmens befestigt werden. Jede andere Belastungsrichtung reduziert die Stärke. Die Stärke wird auch verringert, wenn der Karabiner in zu breite Bandschlingen oder zu große Gegenstände eingehängt wird. Ein Karabiner muss frei beweglich sein und unter Belastung in richtiger Position bleiben, jede Behinderung ist gefährlich. Eine Kräfteinwirkung von außen auf die Verschlusshülse ist sehrgefährlich, die Hülse kann brechen, was eine katastrophale Unterbrechung verursachen kann. Ursache hierfür kann ein Absplitzerg, eine Ringöse, eine Schmalle oder ein anderer Gegenstand sein, der von außen auf die Verschlusshülse drückt.
Kompatibilität Stellen Sie die Kompatibilität (Größe, Form, usw.) mit allen Systemelementen sicher, an denen der Karabiner befestigt wird. Eine nicht kompatible Verbindung kann zufällig unterbrochen werden, brechen, Funktion und Sicherheit einer anderen Systemkomponente negativ beeinflussen oder zu ungewollten Aushängen des Karabiners führen. Stellen Sie sicher, dass Ihre gesamte Ausrüstung für den jeweiligen Anwendungszweck die gesetzlichen Vorschriften und Sicherheitsstandards erfüllt. Karabiner dürfen nicht direkt miteinander und mit anderen Verbindungs-elementen verbunden werden.
Lebensdauer Die Lebensdauer von Metallprodukten kann unbegrenzt sein. Abhängig von den Einsatzbedingungen und der Intensität der Benutzung kann diese deutlich kürzer sein, in Extremfall nur einmalige Benutzung.
Umwelteinflüsse Feuchtigkeit, Eis, Salz, Sand, Schnee, Chemikalien und andere Faktoren können die Funktionsweise des Produktes einschränken und den Verschleiß erhöhen.

Kontrolle vor und nach der Benutzung Überprüfen Sie das komplette Produkt auf Risse, Deformation, Korrosion, Abrieb, usw. Vergewissern Sie sich, dass Schnapper und Verschlusshülse schließen und verriegeln und in jeder Hinsicht ordnungsgemäß funktionieren. Die Nut des Keylock-Verschlusses darf nicht durch einen Fremdkörper blockiert und die Funktion der Hülse nicht durch Schmutz, Eis, Korrosion usw. beeinträchtigt werden.
Kontrolle während der Benutzung Überprüfen und beobachten Sie Ihre Ausrüstung regelmäßig. Stellen Sie sicher, dass alle Verbindungs-elemente richtig geschlossen und in korrekter Position zum Rest der Ausrüstung.
Genauere Überprüfung Zusätzlich zu der Kontrolle durch den Anwender

vor, während und nach der Benutzung muss mindestens alle 12 Monate oder bei Bedarf (abhängig von der Art und Intensität der Benutzung) eine Prüfung durch eine sachkundige Person erfolgen. Nutzen Sie eine Kopie dieser Gebrauchsanleitung zur Dokumentation der Überprüfungen. Lassen Sie den Produkt eine Kopie des Prüfprotokolls bei. Verwenden Sie neue Ausrüstung für jeden neuen Anwender, nur dadurch ist die Geschichte jedes Produktes nachvollziehbar.

Wartung & Lagerung Bei Bedarf mit klarem Wasser reinigen und anschließend komplett trocknen lassen. Leichte Oberflächekorrosion kann mit einer Drahtbürste entfernt werden (keine Elektrowerkzeuge). Bei schwerer Korrosion muss das Produkt ausgedoesnet werden. Ein leichtes Schmiermittel kann eingesetzt werden. Bewahren Sie Ihre Ausrüstung in einem trockenen Ort auf und schützen Sie sie vor extremer Hitze- oder Kälteeinwirkung, vermeiden Sie den Kontakt mit Chemikalien.

Sondern Sie das Produkt umgehend aus und vernichten Sie es
1. nach Sturzelbelastung oder Überbelastung.
2. wenn es einer Überprüfung nicht standhält oder es Zweifel hinsichtlich der Sicherheit gibt.
3. nach Fehlbenutzung, Modifikation, Beschädigung, Kontakt mit aggressiven Chemikalien, usw.

Kontakieren Sie den Hersteller, wenn Sie Fragen oder Bedenken haben.
Reparaturen / Modifikationen Sind nur durch den Hersteller oder durch vom Hersteller schriftlich autorisierte Stellen zulässig.

Verankerungsanforderungen Der Ankerpunkt sollte sich normalerweise oberhalb der Position des Benutzers befinden und dem jeweiligen Standard entsprechen. Sie sind dafür verantwortlich sicherzustellen, dass diese Ausrüstung und Ihr Ankerpunkt oder andere Geräte den gesetzlichen und allen anderen gültigen Standards entsprechen. Der Abstand unter dem Benutzer muss immer groß genug sein, das bei einem Sturz nicht auf ein Hindernis gestoßen wird (je Länge des Verbindungsstücks kann die Sturztiefe beeinflussen).

Material
Eloxierte Aluminiumlegierung.
CE 0120
EN-Typ und –Klassifizierung sind auf der Rückseite des Rahmens angegeben: EN 362:2004 – Verbindungslemme. EN 12375 – Sich verriegelnde Karabinerarten, Typ B (Basise), Typ H für Haltmassverficherung, Typ K (Kletterstange), Prüfstufe der CE-konformen Überprüfungs: VUUU, a.s., beglaubigter Artikel Nr. 1019, Pikarska 1337/7, Ostava-Radvanice, Tschechien. Notariatisierte Stelle der Lizenzierung dieses PPE: SGS United Kingdom Ltd. (CE 0120), 202B Worle Parkway, Weston-super-Mare, BS22 6WA GB.

VERSCHLUSSYSTEM O.R.C.A.
Open Regular, Close Auto (regulär öffnen, automatisch schließen) Vielen Dank, dass Sie diesen Karabiner von Rock Exotica erworben haben. ORCA ist ein neues, einzigerges Verschlussystem für Karabiner. Es kann so eingestellt werden, dass der Karabiner nicht verriegelt ist. Dadurch ist es einfach, ihn vom Gurt zu nehmen oder ein Seil bzw. andere Ausrüstung einzuhängen. Sobald Sie den Schnapper bis zu einem gewissen Punkt öffnen, wird der Mechanismus „ausgelöst“ und der Karabiner verriegelt automatisch, wenn er sich schließt.

VERSCHESSYSTEM O.R.C.A.
Open Regular, Close Auto (regulär öffnen, automatisch schließen) Vielen Dank, dass Sie diesen Karabiner von Rock Exotica erworben haben. ORCA ist ein neues, einzigerges Verschlussystem für Karabiner. Es kann so eingestellt werden, dass der Karabiner nicht verriegelt ist. Dadurch ist es einfach, ihn vom Gurt zu nehmen oder ein Seil bzw. andere Ausrüstung einzuhängen. Sobald Sie den Schnapper bis zu einem gewissen Punkt öffnen, wird der Mechanismus „ausgelöst“ und der Karabiner verriegelt automatisch, wenn er sich schließt.

Nur für fortgeschrittene Anwender! Sie müssen verstehen, wie das ORCA Verschlussystem funktioniert und sich vergewissern, dass es verriegelt ist. Erlauben Sie die Benutzung nur geschulten und erfahrenen Personen, die diese Gebrauchsanleitung gelesen und verstanden haben.

Gebrauchsanleitung Bringen Sie den Karabiner nur dann in die nicht verriegelte Position, wenn Sie etwas einfach entfernen oder einhängen möchten, KEINESFALLS dann, wenn die Sicherheit gewährleistet werden muss.
Verriegeln ohne Öffnen des Schnappers: Heben Sie die Hülse einfach an und lassen Sie dann zu, dass sie sich dreht und das System verriegelt.
Verriegeln durch Öffnen und Schließen des Schnappers: Öffnen Sie den Schnapper ganz und schließen Sie ihn dann, lassen Sie dann zu, dass die Hülse sich dreht und das System verriegelt.
Öffnen und Schließen des Schnappers ohne Verriegelung: Öffnen Sie ihn entweder nur teilweise oder halten Sie die Hülse fest, um zu vermeiden, dass sie sich dreht, während Sie den Schnapper schließen.

(DU) NEDERLANDS
WAARSCHUWING! <div>Alleen voor deskundig gebruik!</div>
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Alle hoogte-gerelateerde activiteiten zijn inherent gevaarlijk en het risico op mogelijk dodelijke verwondingen valt nooit uit te sluiten.</p> <p>Deze instructies vertellen je NIET alles wat je moet weten om veilig met dit product te kunnen werken.</p> <p>Gebruik dit product niet tenzij je alle risico's begrijpt en verantwoordelijkheid wilt nemen voor alle schade, verwondingen of dodelijke ongelukken die het resultaat kunnen zijn van het al dan niet toevolgen van dit product.</p> <p>Iedereen die dit product gebruikt dient hiervoor een degelijke en volledige instructie ontvangen te hebben, behoort voor ieder gebruik zich hiervan te vergewissen én dient zichzelf volledig op de hoogte houden van eventuele nieuwe ontwikkelingen.</p> <p>Gebruik altijd een backup! Vertrouw nooit je leven toe aan een enkel apparaat.</p> <p>Zorg altijd voor een gedegen reddingsplan en de middelen om dit uit te voeren. Bewustloos hangen in een gordel (hooptension trauma) kan verstandseloos leiden tot een dodelijk afloop.</p> <p>Gebruik deze apparatuur niet in de buurt van hooppanspanning, machines met onafgeschermede bewegende delen, scherpe randen of in de buurt van ruwe oppervlakken.</p> <p>Wij zijn niet verantwoordelijk voor directe, indirecte of accidentele consequenties en/of schade die kan ontstaan gedurende het gebruik van onze producten.</p> <p>Blijf ten alle tijde geïnformeerd over onze producten en het gebruik ervan! Bezoek onze website regelmatig en lees de meest recente gebruiksaanwijzingen.</p> </div> </div>
Fig. 2-4
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Fabricagegegevens: Jaar, dag van het jaar, code, Serienummer voor de dag</p> <p>WireEye: Gebruik geen grote lussen! De zekering, leeflijn, bandslinges, enz. moeten gedroogd geplaatst worden in het 'oog' (draadsluif) van de karabiner. De draadsluif van WireEye karabiner heeft geen vergrendeling, dus let er goed op dat deze tijdens gebruik gesloten blijft. De draadsluifende in de pin zijn neveraardigd voor enige belasting, dus belast deze op geen enkele wijze.</p> <p>Lanyard Pin: Alleen leeflijnen in bandslinges met kleine 'ogen' of lussen zijn toegestaan. Grote lussen kunnen zichzelf door de opening van de karabiner heen werken waardoor ze als zodinig alleen nog verbonden zijn aan de lanyard pin of de sluitdraad van de karabiner. Dit zal onvermijdelijk resulteren in het loskomen van de leeflijn of van de sling. De pin wordt op zijn plaats gehouden door een borgschroef en is te verwijderen. Controleer voor elk gebruik of de pin geborgd is.</p> <p>De sluiting moet gesloten zijn. Bescherm deze tegen voorwerpen die de sluiting kunnen openen. Positioneer de karabiner zorgvuldig en controleer deze regelmatig.</p> <p>Schroefsluiting: De Schroefhuls moet volledig naar boven en stevig dichtgeschroefd zijn. De schede & boten gravering is te zien op vergrendelingsmechanisme wanneer deze nog open is. Zorg dat touwen of voorwerpen niet tegen vergrendelingsmechanisme wrifven of de draad, omdat dit voor ontgrendeling kan zorgen. Controleer regelmatig de karabiner op juiste wijze gepositioneerd is. Vergeet u nooit de karabiner te vergrendelen! Controleer hem desalniettemin nog een keer!</p> <p>Automatische vergrendeling (3 stappen) Controleer altijd of de sluiting gesloten is, het vergrendelingsmechanisme is vergrendeld en/of de vergrendelingsopgramen zichtbaar zijn. Positioneer de karabiner zo dat niets de sluiting per contact kan openen en controleer deze regelmatig. Trek het vergrendelingsmechanisme naar beneden en draai om te ontgrendelen.</p> <p>Draaisluiting (2 stappen) Draai het vergrendelingsmechanisme om deze te ontgrendelen. Let op: Het is raadzaam de drievoudige vergrendeling te gebruiken omdat deze, wanneer correct gepositioneerd, veiliger is. De tweevoudige sluiting wordt soms gekozen wanneer de karabiner snel in meerdere malen per dag geopend dient te worden, maar dient alleen te worden gebruikt wanneer de sluiting volledig vrij is van verkleming en/of onbedoelde wrijving.</p> </div> </div>

ANWENDING
Warning to Karabiners ohne Verriegelung Der Schnapper muss vollständig geschlossen sein. Achten Sie darauf, dass der Schnapper nicht von irgendeinem Gegenstand geöfnet wird. Positionieren Sie den Karabiner gewissenhaft und überprüfen Sie ihn regelmäßig.
Keine Verriegelung Karabiner. Warnung! Die Hülse muss geschlossen sein. Schützen Sie sie vor jedem Objekt, dass die Hülse öffnen könnte. Positionieren Sie den Karabiner sorgfältig undprüfen Sie ihn regelmäßig.
Anwendungsbereich Diese Persönliche Schutzausrüstung (PSA) wird verwendet, um zwei oder mehrere Ausstattungsgegenstände miteinander zu verbinden. Es kann verwendet werden bei Absturzschutzsystemen, Arbeitspositionen, Absicherungs- und Rettungssystemen. Zusätzlich kann es beim Klettern und Bergsteigen benutzt werden. Jeder Anwender muss körperlich belastbar sein und über eine spezielle Ausbildung sowie ausreichend praktische Erfahrung verfügen.
Gebrauchseinschränkungen Es ist unmöglich, sich alle Mißbrauchsmöglichkeiten vorzustellen. Es darf nur für den ursprünglichen Gebrauchszweck und nicht für andere Zwecke verwendet werden. Beladung ist nur im „OK“-Feld erlaubt.
Belastungsrichtung und Kräfteinwirkung N Karabiner erreichen ihre größte Festigkeit, wenn sie nahe am Ende des Rahmens befestigt werden. Jede andere Belastungsrichtung reduziert die Stärke. Die Stärke wird auch verringert, wenn der Karabiner in zu breite Bandschlingen oder zu große Gegenstände eingehängt wird. Ein Karabiner muss frei beweglich sein und unter Belastung in richtiger Position bleiben, jede Behinderung ist gefährlich. Eine Kräfteinwirkung von außen auf die Verschlusshülse ist sehrgefährlich, die Hülse kann brechen, was eine katastrophale Unterbrechung verursachen kann. Ursache hierfür kann ein Absplitzerg, eine Ringöse, eine Schmalle oder ein anderer Gegenstand sein, der von außen auf die Verschlusshülse drückt.
Kompatibilität Stellen Sie die Kompatibilität (Größe, Form, usw.) mit allen Systemelementen sicher, an denen der Karabiner befestigt wird. Eine nicht kompatible Verbindung kann zufällig unterbrochen werden, brechen, Funktion und Sicherheit einer anderen Systemkomponente negativ beeinflussen oder zu ungewollten Aushängen des Karabiners führen. Stellen Sie sicher, dass Ihre gesamte Ausrüstung für den jeweiligen Anwendungszweck die gesetzlichen Vorschriften und Sicherheitsstandards erfüllt. Karabiner dürfen nicht direkt miteinander und mit anderen Verbindungs-elementen verbunden werden.
Lebensdauer Die Lebensdauer von Metallprodukten kann unbegrenzt sein. Abhängig von den Einsatzbedingungen und der Intensität der Benutzung kann diese deutlich kürzer sein, in Extremfall nur einmalige Benutzung.
Umwelteinflüsse Feuchtigkeit, Eis, Salz, Sand, Schnee, Chemikalien und andere Faktoren können die Funktionsweise des Produktes einschränken und den Verschleiß erhöhen.

ANWENDING
Warning to Karabiners ohne Verriegelung Der Schnapper muss vollständig geschlossen sein. Achten Sie darauf, dass der Schnapper nicht von irgendeinem Gegenstand geöfnet wird. Positionieren Sie den Karabiner gewissenhaft und überprüfen Sie ihn regelmäßig.
Keine Verriegelung Karabiner. Warnung! Die Hülse muss geschlossen sein. Schützen Sie sie vor jedem Objekt, dass die Hülse öffnen könnte. Positionieren Sie den Karabiner sorgfältig und überprüfen Sie ihn regelmäßig.
Anwendungsbereich Diese Persönliche Schutzausrüstung (PSA) wird verwendet, um zwei oder mehrere Ausstattungsgegenstände miteinander zu verbinden. Es kann verwendet werden bei Absturzschutzsystemen, Arbeitspositionen, Absicherungs- und Rettungssystemen. Zusätzlich kann es beim Klettern und Bergsteigen benutzt werden. Jeder Anwender muss körperlich belastbar sein und über eine spezielle Ausbildung sowie ausreichend praktische Erfahrung verfügen.
Gebrauchseinschränkungen Es ist unmöglich, sich alle Mißbrauchsmöglichkeiten vorzustellen. Es darf nur für den ursprünglichen Gebrauchszweck und nicht für andere Zwecke verwendet werden. Beladung ist nur im „OK“-Feld erlaubt.
Belastungsrichtung und Kräfteinwirkung N Karabiner erreichen ihre größte Festigkeit, wenn sie nahe am Ende des Rahmens befestigt werden. Jede andere Belastungsrichtung reduziert die Stärke. Die Stärke wird auch verringert, wenn der Karabiner in zu breite Bandschlingen oder zu große Gegenstände eingehängt wird. Ein Karabiner muss frei beweglich sein und unter Belastung in richtiger Position bleiben, jede Behinderung ist gefährlich. Eine Kräfteinwirkung von außen auf die Verschlusshülse ist sehrgefährlich, die Hülse kann brechen, was eine katastrophale Unterbrechung verursachen kann. Ursache hierfür kann ein Absplitzerg, eine Ringöse, eine Schmalle oder ein anderer Gegenstand sein, der von außen auf die Verschlusshülse drückt.
Kompatibilität Stellen Sie die Kompatibilität (Größe, Form, usw.) mit allen Systemelementen sicher, an denen der Karabiner befestigt wird. Eine nicht kompatible Verbindung kann zufällig unterbrochen werden, brechen, Funktion und Sicherheit einer anderen Systemkomponente negativ beeinflussen oder zu ungewollten Aushängen des Karabiners führen. Stellen Sie sicher, dass Ihre gesamte Ausrüstung für den jeweiligen Anwendungszweck die gesetzlichen Vorschriften und Sicherheitsstandards erfüllt. Karabiner dürfen nicht direkt miteinander und mit anderen Verbindungs-elementen verbunden werden.
Lebensdauer Die Lebensdauer von Metallprodukten kann unbegrenzt sein. Abhängig von den Einsatzbedingungen und der Intensität der Benutzung kann diese deutlich kürzer sein, in Extremfall nur einmalige Benutzung.
Umwelteinflüsse Feuchtigkeit, Eis, Salz, Sand, Schnee, Chemikalien und andere Faktoren können die Funktionsweise des Produktes einschränken und den Verschleiß erhöhen.

VERPLICHTE PROCEDURE VOOR KARBINERS' VERGRENDELEN VAN KARBINERS!
Ontgrendelde karabiners hebben ernstige ongevallen veroorzaakt. Vuil, zij enz. kunnen een sluiting blokkeren. Ga er nooit vanuit dat zelfde geladen karabiners zullen sluiten – Controleer ze altijd! Weet wel hoe de sluiting werkt en hoe deze eruit ziet wanneer hij vergrendeld of ontgrendeld is.
U moet elke keer wanneer u een zelfsluitende karabiner bevestiget het volgende doen: <p>1. Visueel bevestigen dat de karabiner vergrendeld is. 2. De sluiting indrukken zodat u handmatig kunt bevestigen dat deze vergrendeld is.</p> <p>Zorg dat touwen of voorwerpen niet tegen de sluiting wrifven of deze draagt, omdat dit voor ontgrendeling kan zorgen. Ook trillingen kunnen een sluiting ontgrendelen. Controler regelmatig of de karabiner goed is vergrendeld en/of de vergrendelingsopgramen zichtbaar zijn. Positioneer de karabiner zo dat niets de sluiting per contact kan openen en controleer deze regelmatig. Trek het vergrendelingsmechanisme naar beneden en draai om te ontgrendelen.</p> <p>3. Draaisluiting (2 stappen) Draai het vergrendelingsmechanisme om deze te ontgrendelen. Let op: Het is raadzaam de drievoudige vergrendeling te gebruiken omdat deze, wanneer correct gepositioneerd, veiliger is. De tweevoudige sluiting wordt soms gekozen wanneer de karabiner snel in meerdere malen per dag geopend dient te worden, maar dient alleen te worden gebruikt wanneer de sluiting volledig vrij is van verkleming en/of onbedoelde wrijving.</p>
VERPLICHTE PROCEDURE VOOR KARBINERS' VERGRENDELEN VAN KARBINERS!
Ontgrendelde karabiners hebben ernstige ongevallen veroorzaakt. Vuil, zij enz. kunnen een sluiting blokkeren. Ga er nooit vanuit dat zelfde geladen karabiners zullen sluiten – Controleer ze altijd! Weet wel hoe de sluiting werkt en hoe deze eruit ziet wanneer hij vergrendeld of ontgrendeld is.
U moet elke keer wanneer u een zelfsluitende karabiner bevestiget het volgende doen: <p>1. Visueel bevestigen dat de karabiner vergrendeld is. 2. De sluiting indrukken zodat u handmatig kunt bevestigen dat deze vergrendeld is.</p> <p>Zorg dat touwen of voorwerpen niet tegen de sluiting wrifven of deze draagt, omdat dit voor ontgrendeling kan zorgen. Ook trillingen kunnen een sluiting ontgrendelen. Controler regelmatig of de karabiner goed is vergrendeld en/of de vergrendelingsopgramen zichtbaar zijn. Positioneer de karabiner zo dat niets de sluiting per contact kan openen en controleer deze regelmatig. Trek het vergrendelingsmechanisme naar beneden en draai om te ontgrendelen.</p> <p>3. Draaisluiting (2 stappen) Draai het vergrendelingsmechanisme om deze te ontgrendelen. Let op: Het is raadzaam de drievoudige vergrendeling te gebruiken omdat deze, wanneer correct gepositioneerd, veiliger is. De tweevoudige sluiting wordt soms gekozen wanneer de karabiner snel in meerdere malen per dag geopend dient te worden, maar dient alleen te worden gebruikt wanneer de sluiting volledig vrij is van verkleming en/of onbedoelde wrijving.</p>
VERPLICHTE PROCEDURE VOOR KARBINERS' VERGRENDELEN VAN KARBINERS!
Ontgrendelde karabiners hebben ernstige ongevallen veroorzaakt. Vuil, zij enz. kunnen een sluiting blokkeren. Ga er nooit vanuit dat zelfde geladen karabiners zullen sluiten – Controleer ze altijd! Weet wel hoe de sluiting werkt en hoe deze eruit ziet wanneer hij vergrendeld of ontgrendeld is.
U moet elke keer wanneer u een zelfsluitende karabiner bevestiget het volgende doen: <p>1. Visueel bevestigen dat de karabiner vergrendeld is. 2. De sluiting indrukken zodat u handmatig kunt bevestigen dat deze vergrendeld is.</p> <p>Zorg dat touwen of voorwerpen niet tegen de sluiting wrifven of deze draagt, omdat dit voor ontgrendeling kan zorgen. Ook trillingen kunnen een sluiting ontgrendelen. Controler regelmatig of de karabiner goed is vergrendeld en/of de vergrendelingsopgramen zichtbaar zijn. Positioneer de karabiner zo dat niets de sluiting per contact kan openen en controleer deze regelmatig. Trek het vergrendelingsmechanisme naar beneden en draai om te ontgrendelen.</p> <p>3. Draaisluiting (2 stappen) Draai het vergrendelingsmechanisme om deze te ontgrendelen. Let op: Het is raadzaam de drievoudige vergrendeling te gebruiken omdat deze, wanneer correct gepositioneerd, veiliger is. De tweevoudige sluiting wordt soms gekozen wanneer de karabiner snel in meerdere malen per dag geopend dient te worden, maar dient alleen te worden gebruikt wanneer de sluiting volledig vrij is van verkleming en/of onbedoelde wrijving.</p>
VERPLICHTE PROCEDURE VOOR KARBINERS' VERGRENDELEN VAN KARBINERS!
Ontgrendelde karabiners hebben ernstige ongevallen veroorzaakt. Vuil, zij enz. kunnen een sluiting blokkeren. Ga er nooit vanuit dat zelfde geladen karabiners zullen sluiten – Controleer ze altijd! Weet wel hoe de sluiting werkt en hoe deze eruit ziet wanneer hij vergrendeld of ontgrendeld is.
U moet elke keer wanneer u een zelfsluitende karabiner bevestiget het volgende doen: <p>1. Visueel bevestigen dat de karabiner vergrendeld is. 2. De sluiting indrukken zodat u handmatig kunt bevestigen dat deze vergrendeld is.</p> <p>Zorg dat touwen of voorwerpen niet tegen de sluiting wrifven of deze draagt, omdat dit voor ontgrendeling kan zorgen. Ook trillingen kunnen een sluiting ontgrendelen. Controler regelmatig of de karabiner goed is vergrendeld en/of de vergrendelingsopgramen zichtbaar zijn. Positioneer de karabiner zo dat niets de sluiting per contact kan openen en controleer deze regelmatig. Trek het vergrendelingsmechanisme naar beneden en draai om te ontgrendelen.</p> <p>3. Draaisluiting (2 stappen) Draai het vergrendelingsmechanisme om deze te ontgrendelen. Let op: Het is raadzaam de drievoudige vergrendeling te gebruiken omdat deze, wanneer correct gepositioneerd, veiliger is. De tweevoudige sluiting wordt soms gekozen wanneer de karabiner snel in meerdere malen per dag geopend dient te worden, maar dient alleen te worden gebruikt wanneer de sluiting volledig vrij is van verkleming en/of onbedoelde wrijving.</p>

(PL) POLSKI
UWAGA! <div>Sprzęt tylko dla zaawansowanych użytkowników!</div>
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Czynności związane z użytkowaniem niniejszego sprzętu są ze swej natury niebezpieczne i ich wykonywanie wiąże się z poważnym i niezmiernym do całkowitego wyeliminowania zagrożeniem zdrowia lub życia.</p> <p>Niniejsza instrukcja NIE zawiera wszystkich informacji, które powinien znać użytkownik.</p> <p>Każdy użytkownik musi zrozumieć i zaakceptować wszelkie ryzyko oraz być świadomy odpowiedzialności związanej z użytkowaniem niniejszego sprzętu, które może prowadzić do, uszczerbku na zdrowiu, obrażeń lub śmierci.</p> <p>Każdy użytkownik niniejszego sprzętu powinien otrzymać i zrozumieć instrukcję oraz mieć możliwość skorzystania z niej nie tylko przed każdym użyciem.</p> <p>Zawsze należy korzystać z asuracji – nigdy nie należy polegać na tylko jednym przyczepie.</p> <p>Należy dysponować planem awaryjnym oraz środkami jego wdrożenia.</p> <p>Bezładnie wzniesienie w użytych moście szybko doprowadzi do śmierci!</p> <p>Sprzętu nie należy używać w pobliżu zagrożony związany z prądem elektrycznym, elementom ruchomych, ostrych krawędzi i powierzchni ścierających.</p> <p>Producent nie odpowiada za wszelkie bezpośrednie, pośrednie i przypadkowe zdarzenia oraz uszkodzenia wynikające z użytkowania tego produktu.</p> <p>Poszostań na bieżąco z najnowszymi informacjami! Prosimy o regularne odbieranie wiadomości strony producenta i zapoznanie się z niniejszymi instrukcjami dla użytkowników.</p> </div> </div>
Rys. 1-7
<div> <div><div>1</div></div> <div> <p>Data produkcji: Rok, dzień roku, kod. Nr serjnyj dla danego dnia</p> <p>WireEye: Nigdy nie należy korzystać z dużych pętli! Łącznik od uprząży, lona, itp. muszą znajdować się w przewidziane. Ramię WireEye nie posiada blokady, dlatego te należy zachować ostrożność, aby nie otworzyć go w trakcie użytkowania. Ramię i boleć mają minimalną wytrzymałość, dlatego te nie należy do nich wczepiać czegośkolwiek, co mogłoby zadziałać na nie jak niebezpieczny sił.</p> <p>Punkt do zapięcia lony. Można stosować</p></div></div>